

**ESTONIA: JÄNEDA 2020 – XXVIII SCIENTIFIC CONFERENCE ON
ECONOMIC POLICY (25.–27.06.2020) and COVID-19**

**ESTLAND: JÄNEDA 2020 – XXVIII. WIRTSCHAFTSPOLITISCHE
KONFERENZ (25.–27.06.2020) und COVID-19**

**EESTI: JÄNEDA 2020 – XXVIII MAJANDUSPOLIITIKA
TEADUSKONVERENTS (25.–27.06.2020) ja COVID-19¹**

The next in turn, XXVIII International Scientific Conference on Economic Policy “Economic Policy in the EU Member States – in 2020: 100 years from the Tartu Peace Treaty (2.02.1920) / 100 years from the first Constitution of the Republic of Estonia (was in force in 1920–1933)” had initially been planned at Jäneda for 25–27 June 2020: The agenda of the first day included a round table with the participation of economists and practical economic experts on the subjects of the administrative reform and environmental policy (in the evening also the traditional cultural programme with music);

On the second day: scientific presentations in sessions on subpolicies of the order policy, structural policy and process policy (such as regional and local municipality policy, business policy, labour policy, budget policy, monetary policy, tax policy, commercial policy, etc.; in the evening the traditional health programme and chess/sports programme); and

During the first half of the third day the traditional programme of Estonian wildlife with practical examples of environmental policy in the Lääne-Virumaa County.

* * *

Unfortunately it became apparent already in March that due to circumstances that were not under the control of the organisers, holding the conference would be problematic since several colleagues (e.g. from Georgia, Poland, Germany, etc.) cancelled their participation due to the extensive disease outbreaks all over the world caused by the corona virus (COVID-19) which had reached more than about ¾ of the countries of the world by mid-March. The Organising Committee decided to wait no more than until April with the adoption of the decisions. A (selective) overview of the consequences of the virus globally and in Estonia has been presented in the full article of the author in Estonian on CD and its summary in English (see also Table 1,² full article). Based on the above-mentioned information and facts – **the Organising Committee of the**

¹ Detailsemat informatsiooni loe käesoleva ajakirjaga kaasas oleval CDI, täisartiklist: „Aasta 2020 – ohtlik reaalsus ja majanduspoliitilised lootused Eestis ning mujal (COVID-19 taustal)“ ning inglise keelsest kokkuvõttest ajakirja paberkanalil eespool.

² In Table 1 (In Estonia, persons): Column 1 – Date; Column 2 – Positive test results (on the date indicated); Column 3 – Additional (+); Column 4 – Hospitalised (on the date indicated); 5 – Incl. in intensive care (artificial ventilation); Column 6 – Recovered (on the date indicated); Column 7 – Died (in total).

conference adopted decision on 7–9 April 2020 – to cancel the XXVIII Conference on 2020.³

Consequently, the next, XXIX Conference will be held in Jäneda Manor on 1–3 July 2021, on the subject: “Economic Policy in the EU Member States – in 2021: 30 years from the regaining of independence by the Republic of Estonia (20 August 1991) / 25 years from the first international scientific conference on economic policy in Tartu-Värskä (1996) / the regional Pärnu College of the University of Tartu – 25 years (1996)”

Welcome to the conference of 2021! We wish you effective participation and writing articles with substance for our journal!

March-May 2020: Tallinn, Piritä-Kose

In the name of the Organising Committee of the journal,

Matti Raudjärv
(Initiator and main organiser of the conferences;
chief editor of the journal)

* * *

Für den Zeitraum vom 25.–27. Juni 2020 war in Jäneda anfänglich eine weitere, XXVIII. internationale wirtschaftspolitische Wissenschaftskonferenz mit dem Thema „Wirtschaftspolitik in den Staaten der Europäischen Union – das Jahr 2020: 100 Jahre seit dem Frieden von Dorpat (2.02.1920) / 100 Jahre seit dem ersten Grundgesetz der Republik Estland (gültig in den Jahren 1920–1933) geplant: am ersten Tag war ein Rundtischgespräch mit der Teilnahme sowohl von Wirtschaftswissenschaftlern wie Wirtschaftspraktikern angedacht mit der Themenbehandlung über Verwaltungsreform und Umweltpolitik (am Abend traditionell ein musikalisches Kulturprogramm); für den zweiten Tag wissenschaftliche Vorträge in Form von Sitzungen über subpolitische Themen der Ordnungs-, Struktur- wie auch Prozesspolitik (z. B. Regional- und Lokalpolitik der Selbstverwaltungen, Unternehmenspolitik, Arbeitsmarktpolitik, Haushaltspolitik, Finanzpolitik, Steuerpolitik, Außenwirtschaftspolitik usw.; am Abend das traditionelle Gesundheits- und Schach-Sportprogramm) und in der ersten Hälfte des dritten Tages das traditionelle Naturprogramm Estlands mit praktischen Beispielen der Umweltpolitik im Landkreis Lääne-Virumaa.

* * *

Bedauerlicherweise begann sich bereits im März herauszustellen, dass die Stattfindung der Konferenz unabhängig von Veranstaltern in Frage gestellt wurde, da mehrere

³ Due to the reasons described in this article (submission of papers and peer reviews were delayed, etc.), it was more rational to delay also the publishing of this journal for a few months and to publish two issues together. As the conference was not held, the journal had to be sent to interested persons (incl. to the German academic publisher Berliner Wissenschafts-Verlag, libraries of foreign universities, etc.) by mail anyway.

Kollegen (z. B. aus Georgien, Polen, Deutschland usw.) bekanntgaben, dass sie aus Gründen der durch international umfangreiche Coronaviruspandemie (COVID-19) verursachten Krankheitsfälle, die Mitte März bereits in mehr als ca. $\frac{3}{4}$ Staaten der Welt aufgetreten war, von der Beteiligung Abstand nehmen. Das Organisationsteam entschied, maximal bis zum Monat April zu warten, um dann Entscheidungen zu treffen. Über die Konsequenzen des Ausbruchs (nach Auswahl) in der Welt und in Estland kann man nachlesen, in estnischer Sprache im vollständigen Artikel des Unterschriebenen auf der CD und in englischer Sprache in dessen Zusammenfassung (siehe auch die Tabelle 1⁴ im vollständigen Artikel). Basierend auf den vorangegangenen Informationen und Tatsachen – **das Organisationsteam der Konferenz bezog zwischen dem 7.–9. April 2020 den Standpunkt – die XXVIII. Konferenz wird im Jahre 2020 ausfallen.**⁵

Folglich wird die nächste, XXIX. Konferenz im Zeitraum vom 1.–3. Juli 2021 im Gutshof von Jänedale stattfinden, mit dem Thema: „**Wirtschaftspolitik in den Staaten der EU – das Jahr 2021: 30 Jahre seit der Wiederherstellung der Unabhängigkeit der Republik Estland (20. August 1991) / 25 Jahre seit der ersten internationalen wirtschaftspolitischen Wissenschaftskonferenz in Tartu–Värskas (1996) / das regionale Pärnuer College der Universität Tartu – 25 Jahre (1996)**“

Seid willkommen zu der Konferenz 2021! Ich wünsche euch eine ergebnisreiche Teilnahme und inhaltvolles Schreiben von Beiträgen für unsere Zeitschrift!

März–Mai, 2020: Tallinn, Pirita-Kose

Im Namen des Organisationsteams der Konferenz, Matti Raudjärv
(Gründer und Hauptveranstalter der Konferenzen; Chefredakteur der Zeitschrift)

* * *

Ajavahemikule 25.–27. juuni 2020 oli algsetl Jänedale järjekordne, XXVIII rahvusvaheline majanduspoliitika teaduskonverents teemal „Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2020: 100 aastat Tartu rahust (2.02.1920) / 100 aastat Eesti Vabariigi esimesest Põhiseadusest (kehtis aastatel 1920–1933)“ kavandatud:

esimesel päeval oli kavas ümarlaud nii majandusteadlaste kui majanduspraktikute osalusel haldusreformi ja keskkonnapolitiika teemadel (õhtul ka traditsiooniline muusikaline kultuuriprogramm);

⁴ In der Tabelle 1 (in Estland, Menschen): Zeile 1 – Datum; Zeile 2 – positive Testergebnisse (am genannten Datum); Zeile 3 – hinzugekommen (+); Zeile 4 – in Behandlung im Krankenhaus (am genannten Datum); Zeile 5 – darunter in Intensivbehandlung (künstliche Beatmung); Zeile 6 – geheilt (am genannten Datum); Zeile 7 – gestorben (insgesamt).

⁵ Aus den im vorliegenden Schreiben beschriebenen Gründen (es verzögerte sich die Abgabe und Rezensionierung von Beiträgen u. Ä.) hat es sich auch als zweckmäßig herausgestellt, die Herausgabe der Zeitschrift um einige Monate zu verschieben und zwei Ausgaben gleichzeitig herauszubringen. Da die Konferenz nicht stattfand, musste die Zeitschrift an die Interessenten (darunter an den deutschen Berliner Wissenschafts-Verlag, an die Bibliotheken der ausländischen Universitäten, etc.) ohnehin per Post zugeschickt werden.

teisel päeval teadusettekanded istungitena nii korra-, struktuuri- kui protsessipoliitika allpoliitikatest (näiteks, regionaal- ja kohalik omavalitsuspoliitika, ettevõtluspoliitika, töajupoliitika, eelarvepoliitika, rahapoliitika, maksupoliitika, välismaajanduspoliitika jmt; õhtul traditsiooniline tervise- ja male-spordiprogramm) ning kolmanda päeva esimesel poolel traditsiooniline Eesti loodusprogramm koos keskkonnapoliitika praktiliste näidetega Lääne-Virumaal.

* * *

Paraku hakkas juba märtsis selguma, et korraldajatest mitteisõltuvalt on konverentsi toimumine kahtluse all, kuna mitmed kolleegid (näiteks Georgiast, Poolast jm) teatasid loobumisest rahvusvahelise ulatusliku koroonaviirusest (COVID-19) põhjustatud haiguspuhangute tõttu, mis märtsi keskel oli jõudnud rohkem kui ca ¾-ni maailma riikidest. Korraldustoimkond otsustas oodata maksimaalselt aprillikuuni ja siis otsused⁶ vastu võtta. Viiruse tagajärgedest (valikuliselt) maailmas ja Eestis on võimalik lugeda allakirjutanu täisartiklist ja selle kokkuvõttest (vt ka tabel 1, täisartikkel).

Eestis oli koroonaviiruse ja sellesse haigestumiste tõttu kujunenud *hüdaolukord* ning 12.03.2020 kell 14.00, algas EV Valitsuse erakorraline istung, kus arutati olukorda, seejärel võeti vastu otsus ning hilisõhtul teatas Vabariigi Valitsus – kehtestada Eestis nn eriolukord, koos rangemate piirangute-keeldude, kontrollide, sh täieliku piirikontrolli ja muu vajalikuga esialgu kuni 1. maini 2020. Eriolukord (kuid teatud piirangute ja leevendustega) lõpetati 18. mail 2020.

Kuna meie XXVIII konverentsil (Jänedal, 25.–27. juunil 2020) paljud loodetud osalejad Georgiast,⁷ Poolast, Saksamaalt, Ungarist, Venemaalt ning mujalt (sh mitmed ümarlauale oodatud Eesti kohalike omavalitsuste juhid-spetsialistid) otsustasid eeltoodud põhjustel (piirangud-keelud kehtestati ka nendes riikides, kust me konverentsikülalisi ootasime!) konverentsil mitte osaleda ja ka meie ajakirjale 2020. aastal artiklit mitte saata või peatasid artikli avaldamise⁸ (ei saanud ju konverentsile

⁶ Allakirjutanu jälgis sündmusi oma kodukontoris otsuste vastuvõtmiseni, eesmärgiks ei olnud üksikasjalik informatsiooni kogumine ja selle analüüs. Sellega tegelesid ja tegelevad kindlasti teised, erialaliselt kompetentsemad inimesed (näiteks, meedikud, statistikud jmt).

⁷ Näiteks, 14.03.2020 Skype teel toimunud vestlusest Georgia Tehnikaülikooli kolleegi, professor Aleqsandre Sichinava'ga selgus, et ka olukord Georgias oli koroonaviiruse tõttu väga keeruline – inimesed olid haigestunud, koolides ja ülikoolides õppetöö peatatud (toimus interneti kaudu), liikumiskiirangud, trahvid, kaaluti maikuus Batumis toimuma pidanud teaduskonverentsi ärajätmist jpm. Sama väitis mõned päevad hiljem Skype kaudu ka teine kolleeg, professor Irina Gogorishvili Tbilisi Riiklikust Ülikoolist. Mõlemad kolleegid ja nende doktorandid (allakirjutanu on doktorantide kaasjuhendaja) olid kahtlevad ka meie konverentsile tulemisest ja ajakirjale artikli kirjutamisest käesoleval aastal (haigestumised ja oht sellesse, olematu lennuliiklus, mitmed keelud jms).

⁸ Ka artiklite retsenseerimine võttis mõnikord rohkem aega kui tavaliselt. Eks retsenseeridki olid haiged või nende igapäevane tegevus ja töö häiritud. Osa retsenseente loobus retsenseerimisest, mistõttu kulus aega ka uute retsenseentide leidmisel. Palju tänu neile retsenseentidele, kes vaatamata probleemidele, selle töö ikkagi tegid. Seejärel oli artiklite autoritel vaja täiendavat tööd teha, et retsenseentide märkuseid arvestada – ja nii aeg läks...

tulla ja ettekannet teha; näiteks doktorantide jaoks on oluline mitte ainult artikli avaldamine, vaid ka konverentsil esinemine – on võimalik diskuteerida ja oma artiklimõtete arendamise ettepanekuid ning ka konstruktiivset kriitikat kuulda!),⁹ ning tuginedes eelnevale informatsioonile ja faktidele –

konverentsi korraldustoimkond võttis ajavahemikul 7.–9. aprill 2020¹⁰ seisukoha – XXVIII konverents aastal 2020 ära jätta.¹¹

Kahju, kuid paratamatu!

Juba märtsi teises pooles hakkas selguma, et kõik venib ja esialgseid tähtaegu (ka keeldude ja piirangute lõpetamiseks), tuleb ilmselt pikendada.

Meie teavitust toimus seega rohkem kaks kuud enne konverentsi algust, mistõttu oli osalejatel võimalik Eestisse sõitmisest loobuda (kuidas sa ikka sõidad kui lennukid ei lenda!?).¹² Konverentsi edasilükkamisel ei olnud mõtet, sest valdavalt on konverentsil osalejad kõrgkoolide õppejõud ning juulis-augustis on Eesti õppejõududel, osa kolleegidel (Georgia, Saksamaa LV jt) ka septembris, on puhkused ja sel ajal ei õnnestu konverentsi korraldada. Seda on varasem kogemus näidanud, sest ajavahemikul september-juuni on kolleegid valdavalt õppetöö ja eksamitega seotud. Aga kogemused on näidanud ka optimaalse konverentsi korraldamise aja – juuni lõpp kuni juuli algus (segavaid asjaolusid on kõige vähem /eeskätt Eestis/: õppetöö lõppenud, puhkuserahad käes ja ees ootab pikk suvepuhkus, ettevalmistus järgnevaks õppeaastaks algab üldiselt alles augusti teisel poolel!).

Näiteks, 1. aprillil teatati ERR Vikerraadio uudistes, et Lätis kavatsetakse aprilli keskel eriolukorda veel kolme kuu võrra, st juuli keskpaigani, pikendada (lisati, et olukorra stabiliseerumisel on võimalik eriolukord varem lõpetada). Kui ka Eestis oleks nii otsustatud, siis ei oleks see veel tähendanud, et meil oleks olnud võimalik juuni lõpus konverents korraldada. Võimalikkuses peab kindel olema, sest vastasel juhul reklaamitakse sündmust, mille toimumine pole täielikult selge. Siis oleks ju osalejatel probleemid (kavandatud aeg, selle luhtumine, oma tegevuse ümberkorraldamine, lennupiletid jms), kindlasti ka muud segadused-ebameeldivused, täiendavad

Veel üks probleem: on inimesi, kes on meie konverentsil pea igal aastal osalenud ning kui ühel aastal jääb konverents ära, siis võib tekkida oht, et vähemalt osa inimesi loobub ja osaleb edaspidi juba mujal või huvi väheneb (näiteks, läheneb pensioniaeg jms). Ka meie konverentsi puhul võib selline olukord mõnel juhul tekkida!?

⁹ Samas, need artiklid on võimalik edaspidi avaldada ning ettekanded järgmise aasta konverentsi programmi lülitada!?

¹⁰ Käesolev kirjatükk on kirjutatud valdavalt märtsis-aprillis 2020, vahetult enne ja pärast otsuse tegemist, teadmata milline oli viirus- ja majanduskriisi edasine käik! 7. aprilliks oli juba palju informatsiooni nii Eestist kui teistest riikidest eriolukordade, st keeldude ja piirangute esialgsete tähtaegade edasilükkamise kohta laekunud, et oli selge – juuni lõpus 2020 meil konverentsi korraldada ei õnnestu!

¹¹ Käesolevas kirjatükis kirjeldatud põhjuste tõttu oli otstarbekas ka ajakirja ilmumine mõnevõrra edasi lükata ning koos välja anda kaks numbrit korraga. Kuna konverentsi ei toimunud, siis tuli osalejatele ja huvilistele ajakiri niikuinii posti teel saata.

¹² Siin oli olukord kahepoolne – ühelt poolt olid välismaalastele piirangud Eestisse sissesõitmisel ja teiselt poolt olid mõnikord piirangud ka välismaalastel oma kodamaalt väljasõitmisel! Märtsis keelati Eestis ka konverentside korraldamine!

asjaajamised jpm. See oleks olnud konverentsi kompromiteerimine. Loobuda tuleb õigeaegselt!

Järelikult toimub järgmine, XXIX konverents ajavahemikus 1.–3. juuli 2021, Jäned mõisas!

Teema on järgmine: „Majanduspoliitika Euroopa Liidu riikides – aasta 2021: 30 aastat Eesti Vabariigi taasiseseisvumisest (20. august 1991) / 25 aastat esimesest rahvusvahelisest majanduspoliitika teaduskonverentsist Tartus-Värskas (1996) / Tartu Ülikooli regionaalne Pärnu Kolledž – 25 aastat (1996)“

Tere tulemast konverentsile 2021!¹³

Tulemuslikku osalemist ja meie ajakirjale sisukate artiklite kirjutamist!¹⁴

Märts-mai, 2020; Tallinn, Pirita-Kose
Konverentsi korraldustoimkonna nimel,

Matti Raudjärv
(konverentside algataja ja peakorraldaja;
ajakirja peatoimetaja)

¹³kuigi juulis-augustis-septembris 2020 võis nii Eestis kui paljudes teistes riikides koroonaviirusesse nakatanute ja haigestunute arvu suurenemist mõnevõrra märgata, tahaks siiski loota, et viiruse teist lainet ulatuslikult ei teki ning aastal 2021 on võimalik jälle normaalsemates tingimustes elada, töötada ja ka reisida!

¹⁴aastatepikkuse sihikindla meeskonnatöö tulemusena on meie ajakiri 2019. aastal rahvusvaheliselt väga hinnatud andmebaasi SCOPUS vastu võetud ja Eestis ETISE teaduspublikatsioonide kategoorias tasemel 1.1 (enne olime 1.2 ja kümme aastat varem 3.1). Kuigi meie artiklid ei olnud veel 2020. aasta esimesel poolel andmebaasi sisestatud, saab see siiski tehtud, sest nagu nende poolt meile teatati, oli veel novembris 2019 olukord, kus sisestati alles 2018. aasta artikleid. Tööde maht pidi lihtsalt väga suur olema. Pole välistatud, et COVID-19 tõttu nihkus artiklite sisestamine veelgi edasi!? Seega kannatust pole vaja mitte ainult viiruse tõkestamisel ja kodus püsimisel, vaid ka teistes valdkondades!